

Brusel 20. dubna 2026
(OR. en)

7812/26

Interinstitucionální spis:
2025/0411(NLE)

ECOFIN 390
UEM 118
FIN 487
EIB
ECB

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ RADY, kterým se mění prováděcí rozhodnutí
ze dne 28. července 2021 o schválení posouzení plánu pro oživení
a odolnost Slovinska

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ RADY

ze dne ...,

**kterým se mění prováděcí rozhodnutí ze dne 28. července 2021
o schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost Slovinska**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/241 ze dne 12. února 2021,
kterým se zřizuje Nástroj pro oživení a odolnost¹, a zejména na čl. 20 odst. 1 uvedeného nařízení,

s ohledem na návrh Evropské komise,

¹ Úř. věst. L 57, 18.2.2021, s. 17, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Poté, co Slovinsko dne 30. dubna 2021 předložilo národní plán pro oživení a odolnost, navrhla Komise Radě jeho kladné posouzení. Rada toto kladné posouzení dne 28. července 2021 schválila prováděcím rozhodnutím² (dále jen „prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021“). Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 bylo změněno prováděcími rozhodnutími Rady ze dne 17. října 2023³, 10. prosince 2024⁴, 20. června 2025⁵ a 12. prosince 2025⁶.
- (2) Dne 13. března 2026 předložilo Slovinsko Komisi odůvodněnou žádost, aby navrhla změnu prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 v souladu s čl. 21 odst. 1 nařízení (EU) 2021/241 z toho důvodu, že plán pro oživení a odolnost v důsledku objektivních okolností již zčásti nelze splnit. Slovinsko proto předložilo pozměněný plán pro oživení a odolnost.

Změny na základě článku 21 nařízení (EU) 2021/241

- (3) Změny plánu pro oživení a odolnost předložené Slovinskem v důsledku objektivních okolností se týkají 21 opatření.

² Viz dokumenty ST 10612/21 a ST 10612/21 ADD 1 na adrese:
<http://register.consilium.europa.eu>.

³ Viz dokumenty ST 13615/23, ST 13615/23 REV 1 (en) a ST 13615/23 ADD 1 REV 1 na adrese: <http://register.consilium.europa.eu>.

⁴ Viz dokumenty ST 15989/24, ST 15989/24 ADD 1 a ST 15989/24 COR 1 (ga) na adrese:
<http://register.consilium.europa.eu>.

⁵ Viz dokumenty ST 9591/25 a ST 9591/25 ADD 1 na adrese:
<http://register.consilium.europa.eu>.

⁶ Viz dokumenty ST 15797/25, ST 15797/25 ADD 1 a ST 15797/25 COR 1 (lv) na adrese:
<http://register.consilium.europa.eu>.

- (4) Slovinsko vysvětlilo, že jedno opatření již nelze zčásti splnit z důvodu zpoždění při provádění v důsledku nepředvídaných okolností, které členský stát nemůže ovlivnit. To se týká opatření C1-IFL (Posílení elektrické distribuční sítě (sítě nízkého napětí)). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (5) Slovinsko vysvětlilo, že jedno opatření již nelze zčásti splnit z důvodu nedostatečného počtu účastníků odborné přípravy. To se týká opatření C3-IE (Sociální a hospodářská odolnost vůči katastrofám souvisejícím s klimatem v Republice Slovinsko). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (6) Slovinsko vysvětlilo, že jedno opatření již nelze zčásti splnit z důvodu problémů při nákupu prostor, které členský stát nemohl ovlivnit. To se týká opatření C3-IF (Snížení povodňových rizik a rizika jiných katastrof souvisejících s klimatem). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (7) Slovinsko vysvětlilo, že tři opatření již nelze zčásti splnit z důvodu zpoždění průběhu zadávacího řízení, které členský stát nemohl ovlivnit. To se týká opatření C3-IFL (Další snižování povodňových rizik a snižování rizika dalších katastrof souvisejících s klimatem), C4-IE (Podpora infrastruktury pro alternativní paliva v dopravě) a C4-ICL (Další zvyšování kapacity železniční infrastruktury). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (8) Slovinsko vysvětlilo, že jedno opatření již nelze zčásti splnit v důsledku zvýšení nákladů. To se týká opatření C12-IHL (Další ekologizace vzdělávací infrastruktury ve Slovinsku). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (9) Slovinsko vysvětlilo, že jedno opatření již nelze zčásti splnit z důvodu zpoždění při zhodnocení provádění pilotních projektů, které členský stát nemohl ovlivnit. To se týká opatření C12-IF (Pilotní projekty reformy vysokoškolského vzdělávání pro ekologickou a odolnou transformaci). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (10) Slovinsko vysvětlilo, že jedno opatření již nelze zčásti splnit z důvodu zrušení související výzvy k podávání návrhů, což vede ke snížení přidělených prostředků a změně jednotkových nákladů. To se týká opatření C17-ID (Energetická účinnost a dekarbonizace hospodářství). Slovinsko proto požádalo o změnu uvedeného opatření. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (11) Slovinsko vysvětlilo, že cílů opatření dvou opatření by bylo možné dosáhnout provedením lepší alternativy. To se týká opatření C10-RA (Strukturální opatření k posílení odolnosti trhu práce) a C14-ID (Dostupnost systému zdravotní péče) by bylo možné dosáhnout provedením lepší alternativy. Slovinsko proto požádalo, aby tato opatření byla změněna. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (12) Slovinsko vysvětlilo, že osm opatření bylo změněno s cílem zavést lepší alternativy, které umožní snížit administrativní zátěž a zjednodušit prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021, přičemž cílů těchto opatření bude i přesto dosaženo. To se týká opatření C3-IG (Středisko pro osivo, lesní školky a ochranu lesů), C3-IHL (Další projekty pro vypouštění, čištění a opětovné využívání městských odpadních vod), C5-IB (Integrovaný strategický projekt dekarbonizace Slovinska prostřednictvím přechodu na oběhové hospodářství), C7-IJ (Digitalizace vzdělávání a vědy), C12-RA (Renovace vzdělávacího systému pro ekologickou a digitální transformaci), C12-IH (Ekologizace vzdělávací infrastruktury ve Slovinsku), C14-IB (Posílení způsobilosti zdravotnického personálu k zajištění kvality péče) a C14-IE (Účinná léčba přenosných a chronických onemocnění). Slovinsko proto požádalo, aby tato opatření byla změněna. Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

- (13) V návaznosti na snížení úrovně provádění opatření podle článku 21 nařízení (EU) 2021/241 Slovinsko požádalo o využití zdrojů uvolněných snížením úrovně provádění opatření ke zvýšení úrovně provádění dvou opatření. To se týká opatření C17-IC (Posílení elektrické distribuční sítě (sítě středního a nízkého napětí)) a C17-IE (Podpora infrastruktury pro alternativní paliva v dopravě (rozšíření)). Slovinsko proto požádalo o zvýšení úrovně provádění těchto dvou opatření. Provděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

Rozdělení milníků a cílů

- (14) Rozdělení milníků a cílů v rámci splátek by mělo být změněno tak, aby zohledňovalo změny plánu pro oživení a odolnost a orientační harmonogram předložený Slovinskem.

Posouzení Komise

- (15) Komise pozměněný plán pro oživení a odolnost posoudila na základě posuzovacích kritérií stanovených v čl. 19 odst. 3 nařízení (EU) 2021/241.

Zásada „významně nepoškozovat“

- (16) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. d) a kritériem 2.4 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 se očekává, že pozměněný plán pro oživení a odolnost zajistí, aby žádné opatření (hodnocení A) pro provádění reforem a investičních projektů v něm zahrnuté významně nepoškozovalo environmentální cíle ve smyslu článku 17 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2020/852⁷ (zásada „významně nepoškozovat“).
- (17) V pozměněném plánu se soulad se zásadou „významně nepoškozovat“ posuzuje podle metodiky stanovené v technických pokynech Komise oznámení Komise s názvem „Technické pokyny k uplatňování zásady „významně nepoškozovat“ podle nařízení o Nástroji pro oživení a odolnost⁸. Změny zavedené v opatřeních prostřednictvím změny plánu pro oživení a odolnost nemají vliv na provedené posouzení plánu pro oživení a odolnost. Na základě poskytnutých informací lze dojít k závěru, že žádné opatření v pozměněném plánu pro oživení a odolnost významně nepoškozují environmentální cíle ve smyslu článku 17 nařízení (EU) 2020/852.

⁷ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2020/852 ze dne 18. června 2020 o zřízení rámce pro usnadnění udržitelných investic a o změně nařízení (EU) 2019/2088 (Úř. věst. L 198, 22.6.2020, s. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/852/oj>).

⁸ Úř. věst. C 58, 18.2.2021, s. 1.

Příspěvek k naplňování cílů REPowerEU

- (18) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. da) a kritériem 2.12 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 se očekává, že kapitola REPowerEU do značné míry (hodnocení A) účinně přispěje k energetické bezpečnosti, diverzifikaci dodávek energie pro Unii, ke zvyšování využívání obnovitelných zdrojů a energetické účinnosti, zvyšování kapacit pro ukládání energie nebo k nezbytnému snížení závislosti na fosilních palivech před rokem 2030.
- (19) Přestože Slovinsko podalo žádost o snížení úrovně provádění jednoho opatření, je kapitola REPowerEU stále v souladu s politickým rámcem Slovinska zaměřeným na snížení emisí skleníkových plynů a zvýšení podílu obnovitelných zdrojů energie. Tato opatření rovněž posilují opatření obsažená v plánu pro oživení a odolnost týkající se podpory energetické účinnosti a dopravy s nulovými emisemi, jakož i zvyšování podílu obnovitelných zdrojů energie.

Příspěvek k ekologické transformaci, včetně biologické rozmanitosti

- (20) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. e) a kritériem 2.5 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 obsahuje pozměněný plán pro oživení a odolnost opatření, která do značné míry (hodnocení A) přispívají k ekologické transformaci, včetně biologické rozmanitosti, nebo k řešení výzev, které z této transformace vyplývají. Opatření podporující cíle v oblasti klimatu odpovídají částce, která představuje 44,69 % celkových finančních prostředků přidělených na pozměněný plán pro oživení a odolnost a 91,69 % celkových odhadovaných nákladů na opatření v kapitole REPowerEU podle výpočtu s použitím metodiky stanovené v příloze VI nařízení (EU) 2021/241. V souladu s článkem 17 nařízení (EU) 2021/241 je pozměněný plán pro oživení a odolnost v souladu s informacemi obsaženými ve vnitrostátním plánu v oblasti energetiky a klimatu na období 2021–2030.
- (21) Navzdory snížení o 0,34% nemají omezená opatření vliv na celkové ambice plánu pro oživení a odolnost týkající se ekologické transformace, včetně biologické rozmanitosti. Kapitola REPowerEU nadále poskytuje další podporu ekologické transformaci Slovinska, neboť reforma podpory obnovitelných zdrojů energie ve Slovinsku a všechny investice integrálně přispívají k urychlení využívání obnovitelných zdrojů energie. To snižuje závislost na fosilních palivech a znečištění ovzduší a zvyšuje energetickou účinnost a úspory energie. Očekává se, že opatření obsažená v plánu pro oživení a odolnost i nadále povedou ke snížení emisí skleníkových plynů, usnadní využívání energie z obnovitelných zdrojů, dále zvýší kapacitu železniční infrastruktury a zajistí snížení povodňových rizik ve Slovinsku, a tím přispějí k dosažení cílů v oblasti klimatu na roky 2030–2050, včetně cíle klimatické neutrality Unie do roku 2050.

Příspěvek k digitální transformaci

- (22) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. f) a kritériem 2.6 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 obsahuje pozměněný plán pro oživení a odolnost opatření, která do značné míry (hodnocení A) přispívají k digitální transformaci, nebo k řešení výzev, které z této transformace vyplývají. Opatření podporující digitální cíle odpovídají částce, která představuje 24,46 % celkových finančních prostředků přidělených na pozměněný plán pro oživení a odolnost podle výpočtu s použitím metodiky stanovené v příloze VII uvedeného nařízení.
- (23) Požadované změny nemají vliv na celkové ambice plánu pro oživení a odolnost týkající se digitální transformace. Pozměněný plán by i nadále významně přispíval k digitální transformaci veřejné správy a podniků mimo jiné rozvojem nezbytné infrastruktury, jako je vytvoření konektivity, rozvoj cloudu a zvýšení kybernetické bezpečnosti, zaváděním pokročilých, uživatelsky vstřícných digitálních řešení a služeb, jakož i transformací podnikových procesů a odstraňováním digitální propasti u tradičnějších společností.

Náklady

- (24) V souladu s čl. 19 odst. 3 písm. i) a kritériem 2.9 přílohy V nařízení (EU) 2021/241 je odůvodnění výše odhadovaných celkových nákladů plánu pro oživení a odolnost uvedené v pozměněném plánu pro oživení a odolnost do určité míry (hodnocení B) přiměřené a věrohodné, odpovídá zásadě nákladové efektivity a je úměrné očekávanému účinku na hospodářství a společnost členského státu.
- (25) Podle poskytnutých informací z posouzení odhadů nákladů na revidované investice vyplývá, že většina nákladů je přiměřená a věrohodná. Změny plánu nebyly dostatečně rozsáhlé, aby ovlivnily stávající hodnocení (B) plánu. Slovinsko navrhlo provést změny v rozdělení mezi úvěry a granty, čímž se sníží celková částka úvěrů. Na dobře fungující opatření byly přiděleny dodatečné zdroje, zatímco v těch případech, kdy opatření čelila rizikům, byly přiděly sníženy. Slovinsko poskytlo dostatečná vysvětlení, která zahrnují zejména výsledky nabídkových řízení a výzev k podávání návrhů vyhlášených pro účely plánu pro oživení a odolnost. Změny v odhadovaných nákladech na pozměněná opatření byly odůvodněné a odpovídající, a přiměřenost a věrohodnost těchto odhadovaných nákladů se tudíž ve srovnání s původním plánem pro oživení a odolnost nezměnily. Slovinsko předložilo dostatečné informace a důkazy potvrzující, že výše odhadovaných celkových nákladů není pokryta žádnými jinými stávajícími nebo plánovanými finančními prostředky Unie. Odhadované celkové náklady plánu pro oživení a odolnost jsou rovněž v souladu se zásadou nákladové efektivity a jsou úměrné očekávanému účinku na hospodářství a společnost členského státu.

Další posuzovací kritéria

- (26) Komise má za to, že změny požadované Slovinskem nemají vliv na kladné posouzení plánu pro oživení a odolnost uvedené v prováděcím rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 o schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost Slovinska, pokud jde o relevanci, účinnost, efektivnost a ucelenost plánu na základě posuzovacích kritérií stanovených v čl. 19 odst. 3 písm. a), b), c), g), h), j) a k) nařízení (EU) 2021/241.

Opatření na podporu investičních operací přispívajících k plnění cílů Platformy strategických technologií pro Evropu (STEP)

- (27) V souladu s čl. 4 odst. 4 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2024/795⁹ považovalo Slovinsko za prioritu projekty, kterým byla udělena pečeť suverenity podle čl. 4 odst. 1 uvedeného nařízení. Slovinsko se však domnívalo, že by do pozměněného plánu pro oživení a odolnost neměl být zahrnut žádný projekt, kterému byla udělena pečeť suverenity, protože tyto projekty nezahrnují oblasti, které byly změnami plánu pro oživení a odolnost posíleny.

⁹ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2024/795 ze dne 29. února 2024, kterým se zřizuje Platforma strategických technologií pro Evropu (STEP) a mění směrnice 2003/87/ES a nařízení (EU) 2021/1058, (EU) 2021/1056, (EU) 2021/1057, (EU) č. 1303/2013, (EU) č. 223/2014, (EU) 2021/1060, (EU) 2021/523, (EU) 2021/695, (EU) 2021/697 a (EU) 2021/241 (Úř. věst. L, 2024/795, 29.2.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/795/oj>).

Kladné posouzení

- (28) Na základě kladného posouzení pozměněného plánu pro oživení a odolnost ze strany Komise se zjištěním, že plán uspokojivě splňuje posuzovací kritéria stanovená v nařízení (EU) 2021/241, by se v souladu s čl. 20 odst. 2 a přílohou V uvedeného nařízení měly stanovit reformy a investiční projekty nezbytné pro provádění pozměněného plánu, příslušné milníky, cíle a ukazatele a částka poskytnutá Unií na provádění pozměněného plánu pro oživení a odolnost.

Finanční příspěvek

- (29) Odhadované celkové náklady pozměněného plánu pro oživení a odolnost Slovinska činí 2 082 352 849 EUR. Vzhledem k tomu, že výše odhadovaných celkových nákladů pozměněného plánu pro oživení a odolnost je vyšší než aktualizovaný maximální finanční příspěvek, který je pro Slovinsko k dispozici, měl by finanční příspěvek stanovený v souladu s článkem 4a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1755¹⁰ a s čl. 20 odst. 4 a čl. 21a odst. 6 nařízení (EU) 2021/241 a přidělený na pozměněný plán pro oživení a odolnost Slovinska činit 1 612 948 340 EUR. Finanční příspěvek, který je pro Slovinsko k dispozici, proto zůstává nezměněn.

¹⁰ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1755 ze dne 6. října 2021, kterým se vytváří rezerva na vyrovnání se s důsledky brexitu (Úř. věst. L 357, 8.10.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

Půjčky

- (30) Na podporu dalších reforem a investic byla Slovinsku prostřednictvím prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 poskytnuta podpora v podobě půjčky v celkové výši 525 585 704 EUR. V návaznosti na snížení úrovně provádění opatření C1-IFL (Posílení elektrické distribuční sítě (sítě nízkého napětí)) a C4-ICL (Další zvyšování kapacity železniční infrastruktury) podle článku 21 nařízení (EU) 2021/241 Slovinsko nepožádalo o využití uvolněných úvěrových zdrojů na podporu nových opatření nebo na zvýšení úrovně provádění stávajících opatření v rámci pozměněného plánu pro oživení a odolnost. Výše odhadovaných celkových nákladů na plán pro oživení a odolnost je nižší než kombinovaný finanční příspěvek, který má Slovinsko k dispozici, a podpora v podobě půjčky, která byla Slovinsku poskytnuta na základě prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021. Proto by se celková výše podpory v podobě půjčky poskytnuté Slovinsku měla snížit na 468 836 849 EUR.
- (31) Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 by tedy mělo být odpovídajícím způsobem změněno. V zájmu jasnosti by příloha uvedeného prováděcího rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 měla být zcela nahrazena.

- (32) Tímto rozhodnutím by neměly být dotčeny výsledky jakýchkoli řízení týkajících se přidělování finančních prostředků Unie v rámci jakéhokoli jiného programu Unie kromě Nástroje pro oživení a odolnost nebo řízení týkajících se narušení fungování vnitřního trhu, která by mohla proběhnout, zejména na základě článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie. Rovněž nezprošťuje členské státy povinnosti oznamovat Komisi záměry poskytnout státní podporu podle článku 108 uvedené Smlouvy,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost

Posouzení pozměněného plánu pro oživení a odolnost Slovinska na základě kritérií stanovených v čl. 19 odst. 3 nařízení (EU) 2021/241 se schvaluje.

Článek 2

Změny

Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 28. července 2021 o schválení posouzení plánu pro oživení a odolnost Slovinska se mění takto:

- 1) v článku 3 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Unie poskytne Slovinsku půjčku v maximální výši 468 836 849 EUR.“;
- 2) příloha se nahrazuje zněním obsaženým v příloze tohoto rozhodnutí.

Článek 3

Určení

Toto rozhodnutí je určeno Republice Slovinsko.

V ... dne

Za Radu

předseda/předsedkyně
